

Регулировочный винт



### Внимание!

Не повредите стержень регулятора: в случае неисправности его следует заменить.

Перед установкой горелки убедитесь, что инжектор ничем не заблокирован.

Проводите проверку на наличие утечки при каждой смене типа газа (с помощью мыльной воды и/или детектора газа).

### Подключение к электросети

- Устройство должно быть заземлено.
- Устройство должно быть подключено к источнику питания 220-240 В, 50 Гц.
- Провода обозначаются в соответствии со следующим цветовым кодом:

Зеленый/желтый = Заземление.

Голубой = Ноль.

Коричневый= Фаза.

Желтый/зеленый провод должен подключаться к терминалу, обозначенному буквой «E» или значком «Заземление».

Любые работы, которые касаются электрического подключения и необходимы в процессе установки данной варочной панели, должны выполняться квалифицированным специалистом по электротехнике или компетентным лицом.

### Важность заземления для варочной панели

Данная варочная панель предназначена для подключения к сети переменного тока 127-240 Вт/50 Гц или 120 Вт/60 Гц.

Перед включением убедитесь, что напряжение сети совпадает с указанным на этикетке варочной панели.

Убедитесь, что кабель питания устройства не соприкасается с поверхностями, температура которых превышает 50°.

### РАБОТА С УСТРОЙСТВОМ

Не располагайте легковоспламеняющиеся материалы рядом с устройством



Не располагайте склонопадающиеся продукты, пластиковые емкости и другие предметы над и под устройством



Не распыляйте аэрозоли вблизи работающего устройства



Рукоятки управления должны находиться в положении «●», когда устройство не используется



При подключении к сети после установки или отключения электроэнергии, искровой генератор обычно включается автоматически. Для обеспечения максимальной эффективности прибора используйте кастрюли и сковородки с плоским дном, соответствующие размеру используемой конфорки (см. таблицу).

Конфорка	Мин. диаметр	Макс. диаметр
Большая (тройная) конфорка	240 мм	260 мм
Большая (быстрая)	160 мм	240 мм
Средняя конфорка	120 мм	220 мм
Маленькая (вспомогательная)	80 мм	160 мм



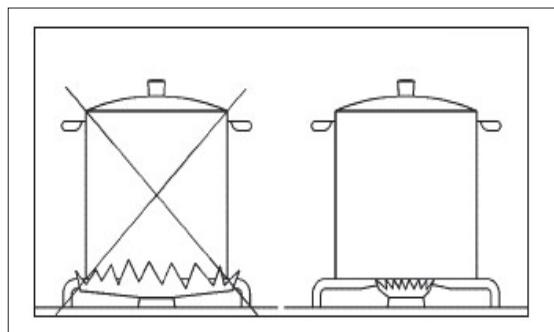
Не используйте посуду, размер которой выходит за пределы конфорки

## Конфигурация конфорки

	NG I <sub>2H</sub> (20)	NG I <sub>2E</sub> (20)	LPG I <sub>2S</sub> (28~30/37)	
	Диаметр форсунка (мм)	кВт	Диаметр форсунки (мм)	кВт
Большая (тройная) конфорка	1.27	3.3	0.94	3.3
Большая (быстрая)	1.13	2.7	0.83	2.7
Средняя конфорка	0.94	1.75	0.65	1.75
Маленькая (вспомогательная)	0.72	1.0	0.52	1.0

При использовании кухонной посуды меньшего размера, рекомендованного выше, пламя будет распространяться за пределами дна емкости, что приведет к нагреванию ручки.

При использовании посуды с вогнутым или выпуклым дном можно воспользоваться подставкой для газовой конфорки, на которую следует поставить посуду.

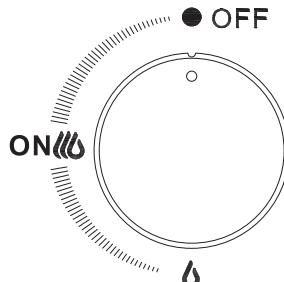
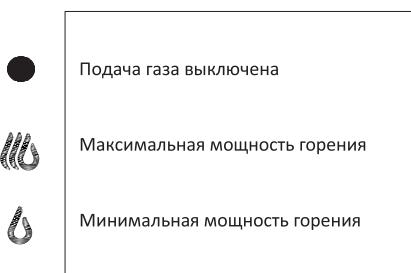


## ВЫБОР ПРАВИЛЬНОЙ ПОСУДЫ

✗	✓
	Не пользуйтесь посудой маленького диаметра на больших конфорках. Пламя не должно касаться стенок посуды
	Не пользуйтесь посудой без крышки или не готовьте при наполовину закрытой крышке
	Не используйте посуду с неровным или изогнутым дном, которая неустойчиво стоит на плите
	Не располагайте посуду на краю горелки, она может перевернуться
	Не устанавливайте посуду с большим диаметром на конфорку, расположенную возле рукояток управления. Излишний перегрев может повредить ручки
	Никогда не ставьте посуду прямо на горелку конфорки
	Не располагайте ничего между горелкой и дном посуды
	Не ставьте тяжелые предметы и не роняйте ничего на поверхность устройства
	Используйте посуду, соответствующую размерам каждой конфорки
	Всегда накрывайте крышкой посуду при готовке
	Всегда используйте посуду с толстым ровным дном
	Всегда размещайте кастрюлю по центру
	Устанавливайте посуду на решетки
	Соблюдайте осторожность при обращении с посудой

- Не рекомендуется нагревать посуду на нескольких конфорках сразу, так как это может повредить устройство.
- Не дотрагивайтесь до рассекателя горелки, решеток и других горячих поверхностей после окончания готовки.

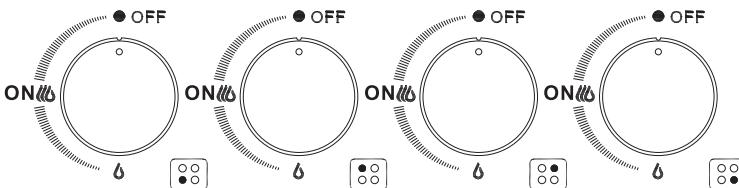
## УПРАВЛЕНИЕ



- Минимальная мощность горения устанавливается путем поворачивания рукоятки управления против часовой стрелки до конца.
- При работе с устройством изменяйте мощность нагрева с помощью рукоятки (в промежутке между минимальным и максимальным значением).
- Символ на рабочей поверхности слева от рукоятки обозначает горелку, которая используется.

## АВТОМАТИЧЕКИЙ ПОДЖИГ И СИСТЕМА ГАЗ-КОНТРОЛЯ

Каждая горелка оборудована системой газ-контроля. При возникновении утечки газа (непреднамеренном погасании пламени горелки) специальный механизм полностью перекрывает подачу газа внутри варочной поверхности.



- Нажмите регулятор выбранной горелки и поверните его против часовой стрелки до максимального уровня мощности. При нажатом регуляторе осуществляется подача газа и зажигается искровой разряд (вы услышите щелчок сработавшего электрического поджига).
- Когда горелка зажглась, подождите 15 секунд, удерживая максимальный уровень, затем отпустите регулятор и поверните его в нужное положение.
- Если поджиг не осуществился, выключите горелку и подождите минимум 1 минуту, прежде чем заново зажечь горелку.
- Чтобы выключить горелку, переведите регулятор в положение .
- В случае отсутствия электричества Вы можете произвести поджиг с помощью спичек, но соблюдайте осторожность.

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Никогда не используйте абразивные или щелочные чистящие средства



Ремонт и обслуживание должны выполняться только квалифицированными специалистами



Прежде чем приступить к обслуживанию или чистке, необходимо выключить варочную панель от газа и электричества. Варочную панель лучше всего чистить, пока она еще не до конца остыла. Загрязнения удаляются легче, когда прибор теплый.

После каждого использования протирайте поверхность устройства.

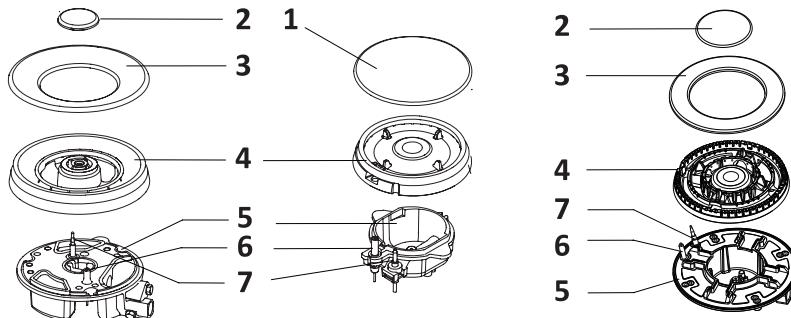
Регулярно протирайте варочную панель мягкой тканью, хорошо отжатой в теплой воде с добавлением небольшого количества средства для мытья посуды. Избегайте использования следующих средств: бытовой химии и отбеливателей; губок, не подходящих для кастрюль с антипригарным покрытием; металлические губки; отбеливатель для ванны/раковины. Для варочных панелей из нержавеющей стали используйте специализированное средство для чистки нержавеющей стали. Всегда досуха протирайте детали конфорок и решетки.

Используйте	Не используйте
Мягкая ткань	Нейлоновая щётка
Нейтральные моющие средства	Кислоты/щелочи
	Пищевое масло
	Растворители
	Абразивы
	Металлические щётки

Детали	Способ чистки
Решетки, регуляторы	<ul style="list-style-type: none"> <li>Снимите решетки.</li> <li>Очистите решетки и регуляторы с помощью влажной ткани, нейтрального моющего средства и теплой воды. Для удаления стойких загрязнений предварительно замочите детали.</li> <li>Вытрите детали насухо чистой мягкой тканью.</li> </ul>
Варочная поверхность	<ul style="list-style-type: none"> <li>Регулярно протирайте поверхность с помощью слегка влажной мягкой ткани с добавлением небольшого количества моющего средства.</li> <li>Тщательно высушите поверхность после чистки.</li> <li>Очищайте поверхность от соленой жидкости или пищи сразу после появления во избежание риска коррозии.</li> <li>Детали устройства, выполненные из нержавеющей стали, могут обесцвечиваться со временем. Это нормальное явление, т.к. они подвергаются воздействию высоких температур. Очищайте эти детали при помощи средства, которое подходит для нержавеющей стали.</li> </ul>

<p>Конфорки</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Снимите крышки конфорок и рассекатели, потянув их вверх и в сторону от верхней панели.</li> <li>Замочите их в горячей воде с небольшим количеством моющего средства.</li> </ul> <p>После очистки конфорок протрите их и тщательно высушите. Протрите фиксированные части чаши конфорок влажной, а затем сухой тканью.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Аккуратно протрите устройства зажигания и контроля пламени хорошо отжатой тканью, а затем вытрите насухо чистой тканью.</li> <li>Перед размещением конфорок на варочной поверхности убедитесь, что инжекторы не засорены.</li> </ul>
-----------------	--

## СБОРКА КОНФОРКИ



1. Установите рассекатель конфорки (4) на чашу конфорки (5). Убедитесь, что рассекатель горелки установлен верно по отношению к свече зажигания (6) и термопаре (7).

2. Установите крышку конфорки (1,2,3) сверху на рассекатель (4) ровно по центру (центральные штифты рассекателя заходят в пазы в крышке конфорки).

После очистки соберите детали в правильном порядке.

- Не перепутайте верхнюю и нижнюю стороны деталей.
- Штифты должны точно входить в соответствующие пазы.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Давление газа:

- Природный газ NG (G20): 1,3/2 кПа.

- Сжиженный газ LPG (G3O): 3 кПа.

- Параметры питания: 220-230 В ~ 50 Гц.

- Комплектация: варочная поверхность, решетка, скобы (4 шт.), крепежные винты (4 шт.), поролоновая прокладка, руководство по эксплуатации.

- Область применения: бытовое.

Модель	HEG 325 BG	HEG 315 BG	HEG 325 WG	HEG 425 BG	HEG 425 WG
Категория газа	II2H3+	II2H3+	II2H3+	II2H3+	II2H3+
Кол-во конфорок	2	2	2	3	3
Материал панели	Черное стекло	Черное стекло	Белое стекло	Черное стекло	Белое стекло
Мощность зон нагрева	1.0/3.3	1.0/2.7	1.0/3.3	1.0/1.75/3.3	1.0/1.75/3.3
Габариты (В*Ш*Г)	305*520*110	305*520*110	305*520*110	453*510*110	453*510-110
Материал решетки	Чугун	Чугун	Чугун	Чугун	Чугун
Материал поддона под конфорку	Тефлон	Тефлон	Тефлон	Тефлон	Тефлон
Управление	механическое	механическое	механическое	механическое	механическое
Система электроподжига	Да	Да	Да	Да	Да
Система газ-контроля	Да	Да	Да	Да	Да

Модель	HEG 675 BG	HEG 615 BG	HEG 675 WG	HEG 330 X	HEG 633 X	HEG 638 X
Категория газа	II2H3+	II2H3+	II2H3+	II2H3+	II2H3+	II2H3+
Кол-во конфорок	4	4	4	2	4	4
Материал панели	Черное стекло	Черное стекло	Белое стекло	Нержавеющая сталь	Нержавеющая сталь	Нержавеющая сталь
Мощность зон нагрева	1.0/1.75/1.75/3.3	1.0/1.75/1.75/2.7	1.0/1.75/1.75/3.3	1.0/3.3	1.0/1.75/1.75/2.7	1.0/1.75/1.75/3.3
Габариты (В*Ш*Г)	600*510*110	600*510*110	600*510*110	310*510*95	585*505*95	585*505*95
Материал решетки	Чугун	Чугун	Чугун	Чугун	Чугун	Чугун
Материал поддона под конфорку	Тефлон	Тефлон	Тефлон	/	/	/
Управление	механическое	механическое	механическое	механическое	механическое	механическое
Система электроподжига	Да	Да	Да	Да	Да	Да
Система газ-контроля	Да	Да	Да	Да	Да	Да

## ВОЗМОЖНЫЕ ПРОБЛЕМЫ И ИХ РЕШЕНИЯ

Проблема	Меры по устранению неполадок
При зажигании газа нет искры	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь в подключении устройства к сети и в подаче электроэнергии</li> <li>Убедитесь, не сработал ли автоматический выключатель остаточного тока (при наличии)</li> <li>Убедитесь, не перегорел ли сетевой предохранитель</li> <li>Убедитесь в правильности установки крышки и коронки конфорки после очистки</li> </ul>
Газовая конфорка горит нестабильно	<ul style="list-style-type: none"> <li>Убедитесь, что основной канал не засорен и на коронке конфорки нет частиц пищи</li> <li>Убедитесь в правильности установки крышки и коронки конфорки после очистки</li> </ul>

**ВНИМАНИЕ! Пожалуйста, если приведенные в таблице рекомендации не помогли решить проблему, не пытайтесь самостоятельно устранить неисправность, это может привести к поломке прибора, обратитесь в авторизованный сервисный центр.**

Данный прибор разработан, изготовлен и соответствует нормам технических регламентов таможенного союза и локальными нормативно-правовыми документами: ТР ТС 004/2011 Технический регламент Таможенного союза «О безопасности низковольтного оборудования».

ТР ТС 020/2011 Технический регламент Таможенного союза «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ЕАЭС 037/2016 Технический регламент Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»



Изготовитель: Najboljsi Gospodinjski Aparati d.o.o.Dunajska cesta 136, 1000 Ljubljana, Словения.

Поставщик на территории РФ, уполномоченный на принятие претензий

ООО «Кёртинг РУС»,

125252, г. Москва, ул. Гризодубовой, д. 4, к. 3, этаж 1, пом. 1, комн. 2.;

Тел.: +7(495) 150-64-14

Перечень предприятий изгтовителей продукции, на которые распространяется действие сертификата соответствия.

Полное наименование предприятия изгтовителя	Адрес (место нахождения)
Guangdong Huatek Sci-Tech Co., Ltd.	Floor 6, Building A, Shundai Industry Park, No. 2, Huajin Street, Nantou Town, Zhongshan City, Guangdong Province, China

Произведено в КНР.

**ГАРАНТИЯ EVELUX**

**ГАРАНТИЙНЫЙ ЛИСТ**

Тип:

Модель:

Серийный номер изделия:

Продавец:

Дата продажи:

Адрес продавца:



**Evelux**

[www.evelux.ru](http://www.evelux.ru)

**ОТРЫВНОЙ ТАЛОН №1**

Артикул:

Серийный номер:

**Evelux**

[www.evelux.ru](http://www.evelux.ru)

**ОТРЫВНОЙ ТАЛОН №2**

Артикул:

Серийный номер:

Печать

Дата:

Подпись:

Печать

Дата:

Подпись:

### **Срок действия гарантии:**

На прибор предоставляется два (2) года гарантийного обслуживания. Гарантия начинает действовать в день передачи товара Потребителю. Пожалуйста, сохраняйте кассовый или товарный чек как подтверждение факта заключения договора купли-продажи, а также иные документы, подтверждающие дату получения товара.

Срок службы: 5 лет со дня передачи товара Потребителю, при использовании в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

### **Кем выполняется техническое обслуживание?**

Техобслуживание выполняется авторизованным сервисным центром. Информацию об авторизованных сервисных центрах Вы можете узнать на web-сайте [evelux.ru](http://evelux.ru). Если в вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться по телефону сервиса: +8(800) 444-37-35 или отправить запрос на сайте [www.evelux.ru](http://www.evelux.ru). ОБЯЗАТЕЛЬНО СОХРАНЯЙТЕ КАССОВЫЙ ИЛИ ТОВАРНЫЙ ЧЕК, а также иные документы, подтверждающие дату получения товара! Кассовый или товарный чек является подтверждением покупки, его следует предъявлять при обращении за гарантийным обслуживанием.

Обратите внимание: Если день передачи товара Потребителю установить невозможно, гарантийный срок и срок службы исчисляются со дня изготовления товара.

### **Что покрывает данная гарантия?**

Данная гарантия покрывает неисправности изделия, обусловленные дефектами конструкции или материалов, проявившимися после его покупки в магазине. Данная гарантия относится только к случаям бытового использования изделия В рамках гарантии предусматривается возмещение затрат, связанных с устранением неисправностей, например, затраты на ремонт, запасные части, выполнение работ и дорожные расходы – при условии, что доступ к технике в целях ремонта не затруднен и не вызывает существенных расходов, и что неисправность вызвана дефектами конструкции или материалов, покрываемыми гарантией. При данных условиях применимы нормы ЕС (№ 99/44/EG). И Замененные запчасти переходят в собственность компании.

### **Что делает сервисная служба?**

Уполномоченная сервисная служба изучит изделие и решит, покрывается ли случай данной гарантией. Если будет решено, что изделие попадает под действие гарантии, то сервисная служба или ее авторизованный партнер произведет ремонт неисправного изделия.

### **Что не покрывает данная гарантия?**

- Обслуживание изделий с отсутствием заводской таблички (шильдика), а также с удалённым, стёртым или изменённым заводским номером
- Естественный износ;
- Механические повреждения, вызванные внешним воздействием повреждения или повреждения вследствие небрежного обращения, обусловленные невнимательностью, несоблюдением инструкций по эксплуатации, неправильной установкой или подключением к электрической сети с напряжением не соответствующим техническим требованиям прибора; повреждения, вызванные химическими или электрохимическими реакциями; повреждения, обусловленные ржавчиной, коррозией или воздействием воды, в том числе, но не ограничиваясь этим, повреждения, вызванные повышенной

жесткостью воды, подаваемой в сети водоснабжения; повреждения, вызванные аномальными условиями окружающей среды;

- Расходные материалы и запчасти, в том числе батареи и лампочки;
- Повреждения нефункциональных и декоративных деталей, не влияющих на нормальную работу устройства, том числе любые царапины или возможное различие в цвете.
- Случайные повреждения, вызванные присутствием инородных предметов и/или веществ, а также чисткой или устраниением засоров в фильтрах, системах слива или дозаторах моющих средств.
- Повреждения следующих деталей: стеклокерамики стёкол двери духовых шкафов, аксессуаров, корзин для посуды и столовых приборов, подающих и сливных труб, уплотнителей, ламп и плафонов для ламп, экранов, ручек, корпуса и частей корпуса.
- Случаев, если дефекты не были обнаружены специалистом во время визита.
- На ремонт, выполненный неуполномоченными обслуживающими организациями либо неавторизованными сервис-партнерами, а также с использованием неоригинальных запасных частей.
- На ремонт вследствие неправильной установки.
- На повреждения, возникшие при не бытовом использовании товара, например, использующиеся в профессиональных целях или иных целях, связанных с предпринимательской деятельностью.
- Повреждения, возникшие при перевозке товара. Если покупатель самостоятельно осуществляет транспортировку товара домой или по другому адресу, компания не несет ответственности за повреждения, возникшие при перевозке.



Evelux

Inter Evelux system Gas hobs 04-1 v01 03-00-2024